



## Traité Békhhorot

### Michna 2 - Chapitre 9

מַעֲשֵׂר בְּהֵמָה מִצְטָרֵף כִּמְלֵא רֶגֶל בְּהֵמָה רוּעָה.  
וְכַמָּה הִיא רֶגֶל בְּהֵמָה רוּעָה?  
שְׁשֵׁה עָשָׂר מִיל.  
הֲיָה בֵּין אֵלוֹ לְאֵלוֹ שְׁלֹשִׁים וְשָׁנַיִם מִיל,  
אֵינָן מִצְטָרְפִין.  
הֲיָה לוֹ בְּאֶמְצָע,  
יִמְבִּיא וּמַעֲשֶׂרָן בְּאֶמְצָע.  
רַבִּי מֵאִיר אָמַר:  
הִירִדוּ מִפְּסִיק לְמַעֲשֵׂר בְּהֵמָה:

[Les animaux soumis à l'obligation de]la dîme animale s'associent[si la distance qui les sépare n'est pas supérieure]à la distance qu'un animal au pâturage[peut]parcourir[tout en étant gardé par un seul berger]. Et quelle est la distance parcourue par un animal au pâturage ? [C'est]seize mils. [Si la distance]entre ces[animaux]et ces[animaux]était de trente-deux mils, ils ne s'associent pas. [S'il]avait[aussi]des[animaux]au milieu[de cette distance de trente-deux mils], il amène[les trois troupeaux dans un enclos]et leur donne la dîme au milieu. Rabbi Meïr dit : Le Jourdain[divise]les[animaux des deux côtés du fleuve]en ce qui concerne la dîme des animaux,[même si la distance entre eux est minime].



### Questions au Rav Dayan (tome 5)

Ces questions, vous vous les êtes posées un jour, ou vous vous les poserez dans l'avenir...

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - [www.torah-box.com/editions](http://www.torah-box.com/editions)